

Projet	Ontwerp
SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE, SECURITE DE LA CHAÎNE ALIMENTAIRE ET ENVIRONNEMENT	FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID, VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN EN LEEFMILIEU
Arrêté ministériel relatif aux mesures d'urgence à appliquer afin de prévenir l'apparition de la besnoitiose bovine en Belgique	Ministerieel besluit betreffende de te nemen noodmaatregelen om de introductie van boviene besnoitiose in België te voorkomen
Le Ministre de l'Agriculture,	De Minister van Landbouw,
Vu la Constitution, l'article 108 ;	Gelet op de Grondwet, artikel 108;
Vu la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux, l'article 9bis, inséré par la loi du 29 décembre 1990, remplacé par la loi du 27 décembre 2005 et modifié par la loi du 12 juillet 2022;	Gelet op de dierengezondheidswet van 24 maart 1987, artikel 9 bis, ingevoegd bij de wet van 29 december 1990, vervangen bij de wet van 27 december 2005 en gewijzigd bij de wet van 12 juli 2022;
Vu l'arrêté royal du 16 novembre 2001 confiant à l'Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire des missions complémentaires, l'article 2, d);	Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 2001 houdende het toevertrouwen van bijkomende opdrachten aan het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen, artikel 2, d);
Vu l'arrêté royal du 3 février 2014, désignant les maladies des animaux soumises à l'application du chapitre III de la loi du 24 mars 1987 relative à la santé des animaux et portant règlement de la déclaration obligatoire, l'article 2, §3 ;	Gelet op het koninklijk besluit van 3 februari 2014 tot aanwijzing van de dierenziekten die vallen onder de toepassing van hoofdstuk III van de dierengezondheidswet van 24 maart 1987 en tot regeling van de aangifteplicht, artikel 2, §3;
Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 20 décembre 2023;	Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 20 december 2023;
Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'Autorité fédérale du 14 décembre 2023;	Gelet op het overleg tussen de Gewestregeringen en de Federale Overheid van 14 december 2023;
Vu l'avis n° 08/2021 de l'Autorité de protection des données, donné le 5 février 2021 ;	Gelet op het advies nr. 08/2021 van de Gegevensbeschermingsautoriteit, gegeven op 5 februari 2021;
Vu l'avis ... du Conseil d'Etat, donné le ..., en application de l'article 84, § 1 ^{er} , alinéa 1 ^{er} , 2 ^o , des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;	Gelet op advies ... van de Raad van State, gegeven op ..., met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2 ^o , van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;
ARRETE:	BESLUIT:

CHAPITRE I : Objet, champ d'application et définitions	HOOFDSTUK I : Doel, toepassingsgebied en definities
Article 1^{er}. §1. Le présent arrêté définit les mesures d'urgence qui s'appliquent pour prévenir l'introduction de la besnoitiose chez les bovins domestiques et les mesures qui s'appliquent en cas de suspicion ou de confirmation de cette maladie.	Artikel 1. §1. Dit besluit legt de noodmaatregelen vast die van toepassing zijn om de introductie van besnoitiose bij gehouden runderen te voorkomen en de maatregelen die van toepassing zijn in geval van verdenking of bevestiging van deze ziekte.
§2. Le présent arrêté s'applique à tout établissement où sont détenus des bovins, à l'exception des élevages de veaux d'engraissement, des centres de rassemblement, des étables de négociants et des établissements fermés.	§2. Dit besluit is van toepassing op alle inrichtingen waar runderen worden gehouden, uitgezonderd de vleeskalverhouderijen, verzamelcentra, handelaarsstallen en geconsigneerde inrichtingen.
Art. 2. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :	Art. 2. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:
1° Besnoitiose: le parasite <i>Besnoitia besnoiti</i> ;	1° Besnoitiose: de parasiet <i>Besnoitia besnoiti</i> ;
2° Bovin : ongulé appartenant aux genres Bison spp., Bos spp. (y compris Bibos, Novibos, Poehagus), Boselaphus spp., Bubalus spp. (y compris Anoa) et tous les croisements de ces genres qui sont détenus par l'homme ;	2° Rund: hoefdier behorend tot de geslachten Bison ssp., Bos spp. (inclusief Bibos, Novibos, Poephagus), Boselaphus spp., Bubalus spp. (inclusief Anoa) en alle kruisingen tussen deze geslachten die door de mens worden gehouden;
3° Établissement : établissement dans lequel des bovins sont détenus au sein d'un troupeau tel que visé à l'article 2, 12°, de l'arrêté royal du 20 mai 2022 relatif à l'identification et à l'enregistrement de certains ongulés, des volailles, des lapins et de certains oiseaux ;	3° Inrichting: inrichting waar runderen in een beslag worden gehouden zoals bedoeld in artikel 2, 12°, van het koninklijk besluit van 20 mei 2022 betreffende de identificatie en de registratie van bepaalde hoefdieren, pluimvee, konijnen en bepaalde vogels;
4° Élevage de veaux d'engraissement : établissement tel que visé à l'article 7 de l'arrêté royal du 20 mai 2022 relatif à l'identification et à l'enregistrement de certains ongulés, des volailles, des lapins et de certains oiseaux ;	4° Vleeskalverhouderij: inrichting zoals bedoeld in artikel 7 van het koninklijk besluit van 20 mei 2022 betreffende de identificatie en de registratie van bepaalde hoefdieren, pluimvee, konijnen en bepaalde vogels;
5° Étable de négociant : établissement tel que visé à l'article 2, 17°, de l'arrêté royal du 20 mai 2022 relatif à l'identification et à l'enregistrement de certains ongulés, des volailles, des lapins et de certains oiseaux ;	5° Handelaarsstal: inrichting zoals bedoeld in artikel 2, 17°, van het koninklijk besluit van 20 mei 2022 betreffende de identificatie en de registratie van bepaalde hoefdieren, pluimvee, konijnen en bepaalde vogels;
6° Établissement fermé : tout établissement stable, aux limites géographiques fixes, créé à titre volontaire et disposant d'un agrément aux fins des mouvements d'animaux, dans lequel les animaux sont détenus ou élevés à des fins	6° Geconsigneerde inrichting: elke permanente, geografisch beperkte inrichting die op vrijwillige basis tot stand is gekomen en die erkend is met het oog op verplaatsingen, waar dieren worden gehouden of gefokt met het oog op

d'exposition, d'éducation, de conservation de l'espèce ou de recherche, qui est confiné et séparé du milieu ambiant et soumis à une surveillance sanitaire et à des mesures de biosécurité ;	tentoonstellingen, onderwijs, de instandhouding van soorten of onderzoek, die is ingesloten en afgezonderd van het omringende milieu en onderworpen is aan diergezondheidsbewaking en bioveiligheidsmaatregelen;
7° Laboratoire agréé : laboratoire agréé conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 3 août 2012 relatif à l'agrément des laboratoires qui effectuent des analyses en rapport avec la sécurité de la chaîne alimentaire ;	7° Erkend laboratorium: laboratorium dat erkend is overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van 3 augustus 2012 betreffende de erkenning van de laboratoria die analyses uitvoeren in verband met de veiligheid van de voedselketen;
8° L'Agence : l'Agence Fédérale pour la Sécurité de la Chaîne Alimentaire ;	8° Het Agentschap: het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen;
9° Association : association agréée par l'arrêté ministériel du 26 novembre 2006 agréant des associations de lutte contre les maladies des animaux ;	9° Vereniging: vereniging erkend bij het ministerieel besluit van 26 november 2006 tot erkenning van de verenigingen voor de bestrijding van dierenziekten;
10° Opérateur : toute personne physique ou morale qui détient des bovins tel que visé à l'article 2, §1 ^{er} de l'arrêté royal du 20 mai 2022 relatif à l'identification et à l'enregistrement de certains ongulés, des volailles, des lapins et de certains oiseaux ;	10° Exploitant: iedere natuurlijke of rechtspersoon die runderen houdt zoals bedoeld in artikel 2, §1, van het koninklijk besluit van 20 mei 2022 betreffende de identificatie en de registratie van bepaalde hoefdieren, pluimvee, konijnen en bepaalde vogels;
11° Vétérinaire d'exploitation : vétérinaire visé par l'article 2, § 2, 2°, de l'arrêté royal du 20 mai 2022 instituant une surveillance épidémiologique dans les établissements où sont détenus certains animaux ;	11° Bedrijfsdierenarts: dierenarts als bedoeld in artikel 2, § 2, 2°, van het koninklijk besluit van 20 mei 2022 tot instelling van het epidemiologisch toezicht op inrichtingen waar bepaalde dieren gehouden worden;
12° Isolement : détention à part d'un ou plusieurs bovins dans une partie de l'établissement complètement séparée des autres parties de l'établissement. Les bovins sont isolés dans cette partie de manière à ce qu'aucun contact direct ou indirect ne soit possible avec d'autres animaux/bovins de l'établissement ou avec des animaux/bovins des établissements voisins ;	12° Isolatie: het apart huisvesten van een of meer runderen in een deel van de inrichting dat volledig gescheiden is van andere delen van de inrichting. De runderen zijn in dit deel op zodanige wijze afgezonderd dat er geen direct of indirect contact mogelijk is met andere dieren/runderen op de inrichting, noch met dieren/runderen behorend tot buurinrichtingen;
13° ELISA : examen de laboratoire visant à mettre en évidence la présence d'anticorps dirigés contre <i>Besnoitia besnoiti</i> ;	13° ELISA: laboratoriumonderzoek met het oog op het aantonen van de aanwezigheid van antistoffen gericht tegen <i>Besnoitia besnoiti</i> ;
14° Western Blot : examen de laboratoire visant à confirmer la présence d'anticorps spécifiquement dirigés contre <i>Besnoitia besnoiti</i> ;	14° Western Blot: laboratoriumonderzoek met het oog op het bevestigen van de aanwezigheid van antistoffen specifiek gericht tegen <i>Besnoitia besnoiti</i> ;

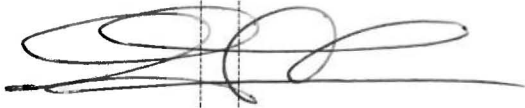
15° Test de dépistage : ELISA réalisé sur un échantillon prélevé chez un bovin, en vue du dépistage de la besnoitiose ;	15° Opsporingstest: ELISA uitgevoerd op een monster genomen bij een rund om besnoitiose op te sporen;
16° Test de confirmation : Western Blot réalisé sur un échantillon prélevé chez un bovin ayant obtenu un résultat non négatif au test de dépistage, en vue de la confirmation de la besnoitiose;	16° Bevestigingstest : Western Blot uitgevoerd op een monster dat bij een rund met niet-negatief resultaat wordt genomen om besnoitiose te bevestigen;
17° Bovin à risque : tout bovin provenant ou né dans un pays figurant à l'annexe, qui est introduit dans un établissement et pour lequel aucun test de dépistage n'a été réalisé ;	17° Risicorund: elk rund dat afkomstig is uit of geboren is in een in bijlage vermeld land, dat wordt aangevoerd op een inrichting en waarvoor nog geen opsporingstest werd uitgevoerd;
18° Bovin de contact : tout bovin a) détenu ou ayant été détenu dans un établissement en même temps qu'un bovin infecté par la besnoitiose, ou b) détenu ou ayant été détenu dans un établissement en même temps, et pendant plus de 365 jours consécutifs, qu'un bovin visé au 17° introduit sur le territoire national après le 1 ^{er} janvier 2018 ;	18° Contactrund: elk rund a) dat gelijktijdig met een rund geïnfecteerd met besnoitiose in een inrichting wordt of is gehouden, of b) dat gelijktijdig en gedurende meer dan 365 opeenvolgende dagen in een inrichting wordt of is gehouden met een rund zoals bedoeld in 17° dat op het nationale grondgebied wordt aangevoerd na 1 januari 2018;
19° Bovin suspect de besnoitiose : tout bovin ayant obtenu un résultat non négatif à un test de dépistage, à moins qu'il soit considéré comme infecté par la besnoitiose ;	19° Rund verdacht van besnoitiose: elk rund waarbij een niet négatif resultaat na een opsporingstest werd vastgesteld, tenzij het als rund geïnfecteerd met besnoitiose beschouwd wordt;
20° Bovin infecté par la besnoitiose : a) tout bovin ayant obtenu un résultat positif à un test de confirmation, ou b) tout bovin à risque pour lequel les dispositions de l'article 6, §3, n'ont pas été respectées ;	20° Rund geïnfecteerd met besnoitiose: a) elk rund waarbij een positief resultaat na een bevestigingstest werd vastgesteld, of b) elk risicorund waarvoor de bepalingen van artikel 6, §3, niet zijn nageleefd;
21° SANITEL : base de données informatique telle que définie à l'article 2,1°, de l'arrêté royal du 20 mai 2022 relatif à l'identification et à l'enregistrement de certains ongulés, des volailles, des lapins et de certains oiseaux.	21° SANITEL: het geautomatiseerde gegevensbestand zoals bedoeld in artikel 2,1°, van het koninklijk besluit van 20 mei 2022 betreffende de identificatie en de registratie van bepaalde hoefdieren, pluimvee, konijnen en bepaalde vogels.
CHAPITRE II: Mesures d'application à un bovin à risque	HOOFDSTUK II: Maatregelen van toepassing op een risicorund
Art. 3. §1^{er} . Tout opérateur qui introduit un bovin à risque tel que visé à l'article 3, 17°, a) dans son établissement :	Art. 3. §1. Elke exploitant die een risicorund als bedoeld in artikel 3, 17°, a), aanvoert op zijn inrichting:

1° doit faire appel à son vétérinaire d'exploitation dans les 2 jours ouvrables suivant l'arrivée du bovin dans l'établissement, afin que celui-ci réalise les échantillons nécessaires à la réalisation d'un test de dépistage ;	1° dient binnen 2 werkdagen na aankomst van het rund in de inrichting zijn bedrijfsdierenarts te ontbieden zodat deze de nodige monsters kan nemen met het oog op het uitvoeren van een opsporingstest;
2° applique à ce bovin les mesures prévues à l'article 4 au moins jusqu'à obtention d'un résultat négatif au test de dépistage visé au 1°.	2° past bij dit rund de maatregelen voorzien in artikel 4 toe, tenminste tot een negatief resultaat werd verkregen na een opsporingstest zoals bedoeld in 1°.
§2. Tout opérateur qui détient un bovin à risque tel que visé à l'article 3, 17°, b), dans son établissement doit faire appel à son vétérinaire d'exploitation dans les 30 jours suivant l'entrée en vigueur du présent arrêté, afin que celui-ci réalise les échantillons nécessaires à la réalisation d'un test de dépistage.	§2. Elke exploitant die een risicorund als bedoeld in artikel 3, 17°, b), houdt op zijn inrichting dient binnen de 30 dagen volgend op de inwerkingtreding van dit besluit, zijn bedrijfsdierenarts te ontbieden zodat deze de nodige monsters kan nemen met het oog op het uitvoeren van een opsporingstest.
Art. 4. §1^{er}. Les mesures suivantes s'appliquent à un bovin à risque :	Art. 4. §1. De volgende maatregelen zijn van toepassing op een risicorund:
1° le bovin doit être maintenu à l'isolement ;	1° het rund dient in isolatie geplaatst te worden;
2° le bovin ne peut pas être mis en pâture, ne peut pas être commercialisé et ne peut pas participer à un rassemblement ;	2° het rund mag niet op de weide gezet worden, niet verhandeld worden en mag niet deelnemen aan verzamelingen;
3° le bovin ne peut pas être transporté sauf à destination directe d'un abattoir.	3° het rund mag niet vervoerd worden, behalve rechte reeks naar een slachthuis.
§2. Par dérogation au § 1 ^{er} , le bovin visé à l'article 3, §2, n'est pas soumis à l'isolement visé au §1 ^{er} , 1°.	§2. In afwijking van § 1 is het rund zoals bedoeld in artikel 3, §2, niet onderworpen aan de isolatie bedoeld in §1, 1°.
CHAPITRE III : Mesures d'application aux bovins de contact	HOOFDSTUK III: Maatregelen van toepassing op contactrunderen
Art. 5. §1^{er}. Tous les bovins de contact sont soumis à un test de dépistage dans les 12 mois suivant l'entrée en vigueur du présent arrêté.	Art. 5. §1. Elk contactrund dient onderworpen te worden aan een opsporingstest in de 12 maanden volgend op het in voege treden van dit besluit.
§2. Les associations sont chargées d'établir une liste des bovins visés au §1 ^{er} par établissement et l'envoient directement à l'opérateur concerné et au vétérinaire d'exploitation.	§2. De verenigingen zijn verantwoordelijk voor het opstellen van een lijst van de in §1 bedoelde runderen per inrichting en sturen deze rechtstreeks naar de betrokken exploitant en de bedrijfsdierenarts.
§3. L'opérateur est chargé de prendre contact avec son vétérinaire d'exploitation pour faire réaliser l'échantillonnage des bovins visés au	§3. De exploitant dient zijn bedrijfsdierenarts te ontbieden zodat deze bij de in §2 bedoelde runderen de nodige monsters kan nemen met het

§2, en vue de la réalisation des tests visés au §1 ^{er} .	oog op het uitvoeren van de in §1 bedoelde opsporingstesten.
CHAPITRE IV: Mesures d'application à un bovin suspect de besnoitiose	HOOFDSTUK IV: Maatregelen van toepassing op een rund verdacht van besnoitiose
Art. 6. Tout bovin suspect de besnoitiose est soumis aux mesures décrites à l'article 4, §1 ^{er} , jusqu'à obtention d'un résultat négatif au test de confirmation ou jusqu'à obtention d'un résultat négatif à un test de dépistage réalisé sur un nouvel échantillon prélevé sur le même bovin, plus de 30 jours après celui à partir duquel le résultat non négatif avait été obtenu.	Art. 6. Elk rund verdacht van besnoitiose is onderworpen aan de maatregelen beschreven in artikel 4, §1, tot een negatief resultaat werd verkregen na een bevestigingstest of tot een negatief resultaat werd verkregen na een opsporingstest uitgevoerd op een nieuw monster van hetzelfde rund dat meer dan 30 dagen na het monster waarvan het niet-negatief resultaat is verkregen, wordt genomen.
CHAPITRE V: Mesures d'application à un bovin infecté de besnoitiose	HOOFDSTUK V: Maatregelen van toepassing op een rund geïnfecteerd met besnoitiose
Art. 7. §1^{er}. Un bovin infecté de besnoitiose doit être expédié directement vers un abattoir dans les 30 jours suivant l'obtention du résultat positif au test de confirmation, en vue de son abattage. En attendant son élimination, ce bovin est soumis aux mesures prévues à l'article 4, §1 ^{er} .	Art. 7. §1. Een rund geïnfecteerd met besnoitiose dient binnen de 30 dagen na een positief resultaat van een bevestigingstest rechtstreeks afgevoerd te worden naar een slachthuis met het oog op de slachting ervan. Tot het moment van afvoer is dit rund onderworpen aan de maatregelen zoals beschreven in artikel 4, §1.
§2. Par dérogation au §1 ^{er} , et conformément à l'annexe I du règlement (CE) 1/2005 du Conseil relatif à la protection des animaux pendant le transport et les opérations annexes, si l'infection est détectée chez des femelles gravides qui ont passé au moins 90 % de la période de gestation prévue ou de femelles qui ont mis bas au cours de la semaine précédente, le bovin visé au §1 ^{er} doit être abattu au plus tard 30 jours après le vêlage.	§2. In afwijking van § 1, en zoals bedoeld in bijlage I van de verordening (EG) 1/2005 van de Raad inzake de bescherming van dieren tijdens het vervoer en daarmee samenhangende activiteiten, indien de infectie is vastgesteld bij drachtige dieren waarvan de draagtijd reeds voor 90 % of meer gevorderd is, of dieren die in de week ervoor geworpen hebben, dient het rund bedoeld in §1 geslacht te worden ten laatste 30 dagen na de kalving.
§3. Si le bovin infecté de besnoitiose n'a pas été éliminé dans le délai visé au §1 ^{er} ou, le cas échéant, au §2, un ordre d'abattage est émis par l'Agence pour le bovin concerné. L'opérateur est tenu de faire abattre le bovin dans un abattoir dans les 7 jours suivant la délivrance de l'ordre d'abattage.	§3. Indien het rund geïnfecteerd met besnoitiose niet is afgevoerd binnen de in §1, of indien van toepassing §2, bedoelde termijn, levert het Agentschap een slachtbevel af voor dit rund. De exploitant is gehouden om het rund binnen de 7 dagen na het uitvaardigen van het slachtbevel te laten slachten in een slachthuis.
CHAPITRE VI: Diagnostic	HOOFDSTUK VI: Diagnostiek
Art. 8. Toutes les analyses imposées par le présent arrêté doivent être effectuées dans un laboratoire agréé.	Art. 8. Alle analyses opgelegd in het kader van dit besluit dienen uitgevoerd te worden in een erkend laboratorium.

Art. 9. Les méthodes diagnostiques suivantes doivent être utilisées pour la réalisation des analyses effectuées dans le cadre du présent arrêté :	Art. 9. Voor het uitvoeren van de analyses opgelegd in het kader van dit besluit dienen de volgende diagnostische methoden gebruikt te worden:
1° un ELISA comme test de dépistage ;	1° een ELISA in geval van een opsporingstest;
2° un Western Blot comme test de confirmation.	2° een Western Blot in geval van een bevestigingstest.
Art. 10. Le responsable du laboratoire agréé qui réalise les tests de dépistage requis par le présent arrêté est chargé :	Art. 10. De verantwoordelijke van het erkende laboratorium dat de in het kader van dit besluit vereiste opsporingstesten uitvoert, dient:
1° en cas de résultat non négatif à un test de dépistage, de réaliser un test de confirmation sur les échantillons concernés ou, le cas échéant, de les transmettre à un autre laboratoire agréé pour la réalisation d'un test de confirmation ;	1° indien een opsporingstest een niet- negatief resultaat geeft, een bevestigingstest uit te voeren, of in voorkomend geval, het monster over te maken aan een ander laboratorium met het oog op het uitvoeren van een bevestigingstest;
2° de transmettre les résultats validés des tests de dépistage et des tests de confirmation, réalisés dans le cadre du présent arrêté vers une banque de données centrale pour les résultats d'analyse, selon les instructions des associations, en même temps qu'à l'opérateur et au vétérinaire d'exploitation ;	2° de gevalideerde resultaten van de opsporingstesten en de bevestigingstesten uitgevoerd in het kader van dit besluit, over te maken aan een centrale databank voor analyseresultaten, volgens de instructies van de verenigingen, gelijktijdig met de melding van de resultaten aan de exploitant en de bedrijfsdierenarts;
3° de notifier à l'Agence tout résultat non négatif obtenu à un test de dépistage ou tout résultat positif obtenu à un test de confirmation.	3° elk niet negatief resultaat van een opsporingstest of elk positief resultaat van een bevestigingstest aan het Agentschap te melden.
Art. 11. Un laboratoire agréé qui reçoit des échantillons à examiner dans le cadre du présent arrêté peut disposer des informations suivantes provenant de SANITEL concernant les bovins et les établissements d'où proviennent les échantillons :	Art. 11. Een erkend laboratorium dat in het kader van dit besluit monsters ontvangt die moeten worden onderzocht, kan van SANITEL de volgende informatie krijgen over de runderen en de inrichtingen waarvan de monsters afkomstig zijn:
1° le numéro d'identification du bovin concerné ;	1° het identificatienummer van het betrokken rund;
2° les coordonnées de l'opérateur pour la notification des résultats ;	2° de contactgegevens van de exploitant voor de kennisgeving van de resultaten;
3° les coordonnées du vétérinaire d'exploitation pour la notification des résultats.	3° de contactgegevens van de bedrijfsdierenarts voor de kennisgeving van de resultaten.

L'Agence rend cette information provenant de SANITEL disponible à tout laboratoire agréé qui le demande.	Het Agentschap stelt deze informatie uit SANITEL ter beschikking aan elk erkend laboratorium dat daarom verzoekt.
CHAPITRE VII : Echantillonnage	HOOFDSTUK VII: Bemonstering
Art. 12. §1 ^{er} . Tout vétérinaire d'exploitation qui effectue des échantillonnages dans le cadre du présent arrêté:	Art. 12. §1. Elke bedrijfsdierenarts die bemonsteringen uitvoert in het kader van dit besluit:
1° réalise ces échantillonnages exclusivement avec du matériel à usage unique ;	1° voert deze bemonsteringen uitsluitend uit met materiaal voor éénmalig gebruik;
2° identifie chaque échantillon avec le numéro d'identification individuel complet du bovin ;	2° identificeert elk monster met het volledige individuele identificatienummer van het rund;
3° conserve et fait parvenir ces échantillons au laboratoire agréé au plus tard le septième jour ouvrable suivant l'échantillonnage selon les instructions émises par ce laboratoire dans le cadre de son système de qualité.	3° bewaart en maakt deze monsters over aan een erkend laboratorium ten laatste de zevende werkdag volgend op de bemonstering en dit volgens de instructies van dit laboratorium in het kader van zijn kwaliteitssysteem.
§2. Lorsqu'il s'avère qu'un échantillon est insuffisant pour la réalisation d'un test de dépistage ou d'un test de confirmation, les associations peuvent exiger qu'un nouvel échantillonnage soit effectué par le vétérinaire d'exploitation.	§2. Indien er onvoldoende materiaal beschikbaar is voor het uitvoeren van een opsporingstest of een bevestigingstest kunnen de verenigingen de bedrijfsdierenarts de opdracht geven om een nieuw monster te nemen.
CHAPITRE VIII : Missions des associations	HOOFDSTUK VIII: Opdrachten aan de verenigingen
Art. 13. Les associations sont chargées :	Art. 13. De verenigingen zijn belast met:
1° de tenir à jour une liste des établissements dans lesquels un bovin à risque a été introduit après le 1 ^{er} janvier 2018, sans que les mesures prévues aux articles 3 et 4 aient été mises en œuvre ;	1° het oplijsten van de inrichtingen waar een risicorund werd binnengebracht na 1 januari 2018 zonder dat de maatregelen beschreven in de artikelen 3 en 4 werden toegepast;
2° de transmettre les mesures qui s'y appliquent aux opérateurs des établissements visés au 1°, ainsi qu'aux vétérinaires d'exploitation concernés;	2° het overmaken van de toe te passen maatregelen aan de exploitanten van de inrichtingen bedoeld in 1° en hun bedrijfsdierenartsen ;
3° d'informer les opérateurs des établissements voisins des établissements visés au 1°, ou les opérateurs des établissements ayant un lien épidémiologique avec un établissement visé au 1°, des risques qu'ils encourent au regard de la besnoitiose ;	3° het informeren van de exploitanten van de buurinrichtingen van de inrichtingen bedoeld in 1° of de exploitanten van de inrichtingen met een epidemiologische link met de inrichtingen bedoeld in 1° omtrent de risico's in verband met besnoitiose;

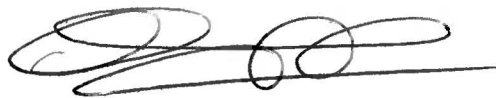
4° de signaler à l'Agence tout établissement qui ne respecte pas les mesures prévues par le présent arrêté ;	4° het melden bij het Agentschap van elke inrichting die de maatregelen van dit besluit niet respecteert;
5° de l'identification, dans SANITEL, des bovins à risque, des bovins de contact, de tout 'bovin suspect de besnoitiose' et de tout 'bovin infecté par la besnoitiose'.	5° het identificeren in SANITEL van de risicorunderen, de contactrunderen, van elk 'rund verdacht van besnoitiose' en van elk 'rund geïnfecteerd met besnoitiose'.
CHAPITRE IX : Dispositions finales	HOOFDSTUK IX : Slotbepalingen
Art. 14. Au cas où un opérateur ne respecte pas les dispositions du présent arrêté, tous les bovins des troupeaux dont il est responsable sont considérés comme bovins à risque et les mesures prévues à l'article 4 sont d'application, au moins jusqu'à ce que les dispositions du présent arrêté aient été respectées.	Art. 14. Indien een exploitant de bepalingen van dit besluit niet naleeft, worden alle runderen in de beslagen waarvoor hij verantwoordelijk is, beschouwd als risicorunderen en worden de in artikel 4 bedoelde maatregelen van toepassing, ten minste totdat er aan de bepalingen van dit besluit voldaan is.
Art. 15. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.	Art. 15. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt.
Bruxelles, le _____	Brussel, _____
	
David CLARINVAL	

BIJLAGE bij het ministerieel besluit vanbetreffende de te nemen noodmaatregelen om de introductie van boviene besnoitiose in België te voorkomen

Lijst van de risicolanden

- Frankrijk
- Spanje
- Hongarije
- Italië
- Portugal

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van betreffende de te nemen noodmaatregelen om de introductie van boviene besnoitiose in België te voorkomen

A handwritten signature in black ink, consisting of several loops and a long horizontal stroke at the end.

David CLARINVAL

ANNEXE à l'arrêté ministériel du relatif aux mesures d'urgence à appliquer afin de prévenir l'apparition de besnoitiose bovine en Belgique

Liste des pays à risque

- France
- Espagne
- Hongrie
- Italie
- Portugal

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du relatif aux mesure d'urgences à appliquer afin de prévenir l'apparition de besnoitiose bovine en Belgique



David CLARINVAL